GACETA OFICIAL

SEGUNDA EPOCA

AÑO XVI

PANAMA, 24 DE OCTUBRE DE 1919

NÚMERO 3207

PODER EJECUTIVO

Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo.

BELISARIO PORRAS

Despacho Oficial: Residencia Presidencial.

Secretario de Gobierno y Justicia.

RICARDO J. ALFARO

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Avenida Central.—Casa particular: Calle J, N.º 30.

Secretario de Relaciones Exteriores.

ERNESTO T. LEFEVRE

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Avenida Central.—Casa particular: Calle A, N.º 5.

Secretario de Hacienda y Tesoro.

SANTIAGO DE LA GUARDIA

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, primer piso, Avenida Central.—Casa particular: Avenida Norte, N.º 10.

Subsecretario de Instrucción Pública, encargado del Despacho.

JEPHTHA B. DUNCAN

Despacho Oficial: Edificio de Correos y Telégrafos, tercer piso, Avenida Central, Plaza de la Independencia.—Casa particular: Avenida Norte, N.º 9.

Secretario de Fomento.

MANUEL QUINTERO V.

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, tercer piso, Avenida Central.—Casa particular:

EDITADA

POR LA
IMPRENTA NACIONAL

CALLE 11 SUR, NÚMERO 1.

PERMANENTE

Los documentos publicados en la GACETA OFICIAL, se considerarán oficialmente comunicados para los efectos legales y del servicio.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia.

LEO. GONZÁLEZ.

AVISO

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se aceptan suscripciones a la GACETA OFICIAL sobre las siguientes bases de pago anticipado:

Por un año..... B. 6.00
Por seis meses..... 3.00
Por tres meses..... 1.50

El periódico se repartirá a domicilio a los suscriptores, el mismo día de salida.

En la misma Oficina y en las respectivas Administraciones Provinciales de Hacienda se encuentran de venta:

La Ley 1ª de 1900 sobre reformas civiles y judiciales a B. 0.25 el ejemplar.

El folleto que contiene en español e inglés la Ley 1ª de 1904 sobre adjudicación de tierras baldías de la República, a B. 0.25 el ejemplar.

Las disposiciones vigentes sobre adjudicación y administración de tierras baldías e indultadas, a B. 1.00 el ejemplar.

Los mapas descriptivos de las tierras situadas en las márgenes del Río Chagres, a B. 0.75 cada ejemplar.
El Jefe de la Sección de Ingresos.

JUAN BRIN.

AVISO

A razón de veinticinco centésimos de balboa el ejemplar, se halla de venta en la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, el folleto que contiene todas las disposiciones reglamentarias del Registro Público.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia.

LEO. GONZÁLEZ.

LEYES DE 1912 Y 1913

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se encuentra de venta la colección de las Leyes expedidas por la Asamblea Nacional en sus sesiones de 1912 y 1913, al precio de un balboa (B. 1.00) el ejemplar.

El Jefe de la Sección de Ingresos.

JUAN BRIN.

AVISO

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se vende el "Reglamento Marítimo para el Puerto de Panamá," a razón de veinticinco centésimos de balboa (B. 0.25) el ejemplar.

El Jefe de la Sección de Ingresos.

JUAN BRIN.

CONTENIDO

PODER EJECUTIVO NACIONAL

PRESIDENCIA

Entrega de la Gran Cruz de la Legión de Honor por el señor Encargado de Negocios de Francia, a Su Excelencia el Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo..... 9531

SECRETARÍA DE RELACIONES EXTERIORES

Reconocimiento del Estado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario del Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda por el Gobierno de la República de Panamá..... 9532
Reconocimiento del Consol del Reino de Noruega por el Gobierno de la República de Panamá..... 9532
Cursos de Gobierno..... 9532
Certificación..... 9532

SECRETARÍA DE HACIENDA Y TESORO

Decreto número 136 de 1919, de 17 de Octubre, por el cual se reforma el Decreto número 111 de 18 de Agosto del corriente año..... 9532

OFICINA DE REGISTRO DE LA PROPIEDAD

Relación de los documentos presentados como definitivos los días 15 y 16 de Octubre del corriente año, diez y nueve, cuya publicación se ordena de acuerdo con los artículos 47 y 55 del Decreto número 136 de 12 de Diciembre de 1917..... 9532
Relación de los documentos presentados a la Oficina de Registro de la Propiedad en el día 14 de Octubre de 1919..... 9534

PROVINCIA DE COLÓN

Decreto 29 del Ejecutivo

Relación de los negocios criminalizados que corren en el Juzgado 2º del Circuito de Colón en el mes de Septiembre de 1919..... 9533
Movimiento del trabajo habido en el Juzgado 2º del Circuito de Colón en el mes de Septiembre de 1919..... 9534

PROVINCIA DE COGLÉ

GOBIERNO DE LA PROVINCIA

Auto número 11 de 19 de Octubre 1919, por el cual se apoya en segunda instancia los cuentas de la Tesorería Municipal del Distrito de Yvamosé, correspondientes al mes de Marzo de 1919 y de las cuales es responsable el señor Victor George P..... 9533

Avisos Oficiales..... 9534

Poder Ejecutivo Nacional

PRESIDENCIA

ENTREGA

de la Gran Cruz de la Legión de Honor por el señor Encargado de Negocios de Francia, a Su Excelencia el Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo.

El día 15 de Octubre el señor Encargado de Negocios de Francia hizo entrega a Su Excelencia el señor Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo de las insignias de la Gran Cruz de la Legión de Honor que le ha conferido Su Excelencia el señor Presidente de la República Francesa.

A la ceremonia que tuvo lugar en el Salón Amarillo de la Casa Presidencial a las 11 de la mañana del expresado día, asistieron los Secretarios y Subsecretarios de Estado, Magistrados de la Corte Suprema de Justicia, Procurador General de la Nación y varios altos empleados de los diferentes ramos de la Administración.

Entre el señor Encargado de Negocios de Francia y el Encargado del Poder Ejecutivo, se cruzaron los siguientes discursos:

Señor Presidente:

Es para mí un apreciado honor y un verdadero placer entregar a Vuestra Excelencia, en nombre de mi Gobierno, las insignias de la Gran Cruz de la Legión de Honor, que el señor Presidente de la República Francesa os confirió el 14 de Julio último.

El tributo de la más alta distinción francesa que se os hace, es de mayor alcance que las manifestaciones usuales de la cortesía internacional.

Mi Gobierno ha querido al mismo tiempo que honrar en vos el primero entre los ciudadanos del Estado, reconocer el reconocimiento de la Nación Francesa hacia una joven Nación que le ha probado siempre y con particularidad en el curso de esta larga guerra, una ardiente simpatía y una amistad sincera que jamás se ha desmentido ni en los momentos cuando en los primeros reveses la estrella de Francia, que ha simbolizado la libertad de los pueblos, parecía palidecer en el horizonte del mundo.

Mi país no podía olvidar la fidelidad de Panamá en las horas más sombrías ni dejar de responder a las bellas manifestaciones con que el pueblo panameño, durante la lucha, llevaba a Francia en todas las ocasiones el bálsamo de su afecto.

Mi no podía permanecer insensible al magnífico honor que en la hora de la

Victoria le habéis hecho al decretar como fiesta nacional de Vuestra Patria nuestro histórico 14 de Julio.

El no podía olvidar, señor Presidente, que si Panamá ha sido, como vos lo habéis dicho, el más pequeño entre los pueblos que se unieron para obtener el triunfo del Derecho, nuestro país se ha encontrado durante la guerra, por su aptitud decidida, a la altura de sus más grandes aliados.

El obsequio que yo os presento en su nombre, os hablará, señor Presidente, de la gratitud de mi país por el vuestro. El os explicará también la simpatía personal que siento por el trabajador emérito, por el hombre de estado que, en el curso de una larga carrera pública ha tenido siempre una predilección particular por la vida y la cultura francesas, que ha favorecido, sugerido o llevado a cabo esas manifestaciones de amistad por Francia de que ya os he hablado antes.

El os hablará de nuestra esperanza común, de ser continuadas y estrechadas nuestras relaciones tradicionales de amistad, de los votos que juntos formulamos para que, al descender de los altos ideales de un sentimiento recíproco hacia las realidades más tangibles de las necesidades prácticas, el afectuoso entendimiento de nuestros dos países extienda sus beneficios a la actividad de nuestros intercambios, facilite la continuación de nuestras relaciones comerciales que la guerra tan gravemente había interrumpido y nos que también hacia el establecimiento de las relaciones económicas más íntimas por cuyos medios Francia desea de manera ardiente contribuir al desarrollo y prosperidad de la República de Panamá, su fiel amiga.

Señor Presidente, en nombre de Su Excelencia el señor Poincaré, Presidente de la República, y en nombre del Gobierno francés, hago entrega de la Gran Cruz de la Legión de Honor, testimonio de su simpatía personal por Vuestra Excelencia, y muestra de gratitud de la República Francesa a la República de Panamá.

Señor Encargado de Negocios:

Con la más viva emoción recibo de vuestras manos las insignias de la Gran Cruz de la Legión de Honor que generosamente me confirió vuestro Ilustre Jefe, el Presidente de la República Francesa, ahora poco, con rara coincidencia, el día aniversario de la fecha gloriosa en que se creó su inmarcescible fundador, el Gran Napoleón.

Debo creer, señor Ministro, como dichas por vos que tenéis tanta atención por los demás, tanta circunspección y tanta modestia, las bellas cosas que decís en mi honor y en honor de mi país. Panamá no tiene para que se le honre en el grado en que lo ha hecho vuestra patria, honrando a uno de sus hijos, los distintivos de las grandes naciones, esto es, recursos materiales abundantes. Sus méritos o su importancia están en su voluntad y en su fe. Considerados a Francia como nuestra gran madre intelectual, y nuestra amistad por ella es hoy y será siempre casi sin igual, como lo es para el marino la estrella polar, de cuya firme y reposada cualidad no hay otra semejante en el misterioso y lejano firmamento. Como dice Shakespeare de la fidelidad, hacemos nosotros de esa gran madre intelectual, sus palabras son para nosotros lazos, sus juramentos oráculos; su corazón tan apartado de la mentira y del fraude como el cielo de la tierra.

A mí me obliga Francia y me obligaís vos con vuestros encomios por una eternidad. Mi gratitud por ambos, por la madre y por el hijo, no sólo vivirá en mí

000771

memoria sino que será perpetuamente un homenaje de mi corazón.

El adobe dramático que he citado ha dicho en uno de sus grandes dramas: «No codicio el oro, pero si fuese un pecador codiciar honores, ser el alma más pecadora del mundo. Respeto de mí en esto, propiamente, de cómo soy... La distinción que por nuestro medio me ha de la muy amada Francia, consagrada como está a recompensar el mérito civil y el militar, me ha llegado cuando menos inesperada, y en cierto modo me halla anodada por ella. Tengo que me sucede lo que a Espaminondas el Tebano. Al día siguiente de su triunfo, transportado ese día por la vanagloria, y obligado luego al otro día, cabizbajo y melancólico, a infringirse el castigo de su orgullo. En todo caso, los honores, como la fama, son una carga muy pesada, al decir de vuestro compatriota Voltaire. Mi predilección por Francia puede hacerme merecedor de tan señalada distinción: pero no así porque sea un gran trabajador, porque lo soy por un hábito antiguo y ya arraigado que me induce a laborar con alegría y de un modo maquina. Lo soy, además, por la amada Patria, no simple obrero de ella, diferente sólo de todos los demás en que no uso el mandil y en que no cuento las horas de labor que le consagro. Me parece que el que no paga este justo precio por el amor de su país y por la honra y el engrandecimiento de él, debería, como el boyero, dedicarse a hablar mejor del campo y a gloriarse de la apacible aguijada. Como no creo, en fin, en la máxima vulgar de adquirir fama y acéstate a dormir, ahora, con el renombre que me dan estos honores franceses, voy a estar más obligado que nunca con vos mismo, con vuestro país y con mi propia Patria; a la cual le debo todo, entre tantos galardones, este nuevo beneficio. Me verá obligado a sufrir la penalidad del honor, la de la tensión del deber, la del esfuerzo por sostenerme, débil y frágil como soy, a la altura a la cual inexorablemente se me ha elevado, obligado a no dañar ni a desvanecerme para no caer y para no hacerme indigno de estos grandes favores. Hay, según ha dicho el mismo incomparable Shakespeare tres clases de grandezas: la de los que han nacido así, la de los que las han llevado a cabo y la de aquellos a quienes se las han impuesto o se las han echado encima. La mía es la de estos últimos y veré por llevarla así, tal cual es, aunque abrumado por su peso, hasta el fin.

Servios, señor Ministro, hacer conocer de vuestro Gobierno, particularmente del señor Poincaré, mi mensaje de cariño y de imperdcedera gratitud.

SECRETARIA DE RELACIONES EXTERIORES

RECONOCIMIENTO

del Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario del Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda por el Gobierno de la República de Panamá.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Relaciones Exteriores.—Panamá, Septiembre 4 de 1919.

Por cuanto su Majestad el Rey del Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda etc. ha tenido a bien acreditar al señor Andrew Percy Bennett con el carácter de Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de dicho país cerca del Gobierno de Panamá.

SE RESUELVE:

Reconócese al referido señor Andrew Percy Bennett con el carácter expresado, y requiérense a las respectivas autoridades nacionales para que le reconozcan, otorguen y concedan todos los honores y prerrogativas inherentes al cargo de que está investido.

Comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores,

E. T. LEFEVRE.

RECONOCIMIENTO

del Cónsul del Reino de Noruega por el Gobierno de la República de Panamá.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Relaciones Exteriores.—Panamá, Septiembre 26 de 1919.

Vista las Letras Patentes expedidas por el Gobierno del Reino de Noruega, por las cuales constituye Cónsul de dicho país en la ciudad de Colón y con jurisdicción en la República de Panamá y la Zona del Canal de Panamá al señor Nicolás Bergh, documento escrito en idioma noruego y que invertidas al castellano dice:

Nos HAAKON VII.

Rey de Noruega.

«Hacemos saber: Que con el objeto de estrechar y desarrollar las relaciones de amistad y comercio que existen entre Noruega, y la República de Panamá, hemos nombrado por medio de las presentes, firmadas de nuestro mano, al señor Nicolás Bergh nuestro Cónsul en Colón con jurisdicción en la República de Panamá y la Zona del Canal de Panamá.

«Convenidos de que el Gobierno de la República de Panamá tendrá a bien recibirlo y reconocerlo en su calidad de Cónsul. Nos rogamos a las autoridades competentes se sirvan acordarle con benevolencia y confianza la asistencia necesaria, y el goce de todos los derechos y privilegios concedidos a los Cónsules de otros países análogos establecidos en el país donde reside. Ordenamos a todos los súbditos noruegos obedecerle en todas las cosas que se relacionan con el ejercicio de sus funciones.

«En testimonio de lo cual las presentes han sido selladas con Nuestro sello.

Dado en Cristianir el 1º de Agosto de 1919.

HAAKON R.

F. LOOLAN.

SE RESUELVE:

Reconócese al señor Nicolás Bergh con el carácter de Cónsul de Noruega en Colón con jurisdicción en la República de Panamá y la Zona del Canal de Panamá y expídasele el correspondiente exequátar.

Comuníquese y publíquese.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores,

E. T. LEFEVRE.

CARTAS DE GABINETE

BELISARIO PORRAS,

Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo de la República de Panamá.

A Su Excelencia

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DEL ECUADOR.

Grande y Buen Amigo:

Tengo el honor de participar a Vuestra Excelencia que por haberse vencido en el día 30 de Septiembre último el período constitucional de dos años señalado a los Designados para ejercer el Poder Ejecutivo en substitución del Excelentísimo señor Presidente de la República, el doctor Cirio L. Urrutia, Primer Designado electo para el período vencido a quien toco ascender al Poder en Junio de este año por muerte del doctor Ramón M. Valdés, Presidente titular de la República, cesó en sus funciones; y por haberme elegido la Honorable Asamblea Nacional en sus sesiones ordinarias Primer Designado para el período inmediato, el día 12 de los corrientes tomé posesión del elevado cargo en referencia, previo juramento de estilo prestado ante la Alta Corporación citada.

Al llevar este hecho al conocimiento de Vuestra Excelencia me

complazo en manifestarle que será mi mayor empeño estrechar más, si fuere posible, las cordiales relaciones de amistad que felizmente existen entre nuestros Estados.

Hago votos muy sinceros por la ventura personal de Vuestra Excelencia y por la grandeza y prosperidad del pueblo Ecuatoriano.

Leal y Buen Amigo,

BELISARIO PORRAS.

Al Secretario de Relaciones Exteriores,

E. T. LEFEVRE.

Dada en Panamá, capital de la República de Panamá, a 13 de Octubre de 1919.

ALFREDO BAQUERIZO MORENO.

Presidente Constitucional de la República del Ecuador.

A Su Excelencia el Señor

PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE PANAMA.

Grande y Buen Amigo:

Por la Carta Autógrafa de Vuestra Excelencia, fechada el 13 de Octubre del año pasado, he tenido la honra de informarme de que habiendo caducado el período de dos años para el cual fue electo Presidente de la República el Primer Designado, doctor Cirio L. Urrutia, la Honorable Asamblea Nacional ha tenido a bien elegir a Vuestra Excelencia como Primer Designado para ejercer la Primera Magistratura de la Nación.

Al felicitar a Vuestra Excelencia por la merecida honra que le ha discernido la Alta Corporación Legislativa y tomar nota de las nobles intenciones de que se halla animado, en obsequio de la amistad del Ecuador y Panamá, me es satisfactorio asegurar a Vuestra Excelencia que, por mi parte, pondré el mayor empeño en secundarlas.

Aprovecho esta oportunidad para hacer presentes a Vuestra Excelencia los votos que el Gobierno y Pueblo ecuatoriano hacen por el progreso de la Nación panameña, así como por la que formulo por la ventura personal de Vuestra Excelencia, de quien me honro en suscribirme.

Leal y Buen Amigo,

A. BAQUERIZO M.

Refrendada.

El Ministro de Relaciones Exteriores,

A. AGUIRRE APARICIO.

Escrita en la Casa de Gobierno de Quito, a 4 de Septiembre de 1919.

CERTIFICADO

BELISARIO PORRAS,

Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo de la República de Panamá,

A todos los que las presentes vieren,

SABED:

Teniendo absoluta confianza en el celo e ilustración del señor Doctor Guillermo Patterson Jr., he venido en conferirle, como por las presentes le confiero, Plenos Poderes y autorización bastante para que represente a la República de Panamá como Delegado a la Reunión Anual de «The American Public Health Association» que tendrá lugar del 27 al 30 de Octubre en la ciudad de New Orleans, Estados Unidos de América, y para que en nombre de la Nación suscriba los acuerdos y resoluciones que estime convenientes y provechosos para el país.

Dadas en el Palacio Nacional, en la ciudad de Panamá, a los seis días del mes de Octubre de mil novecientos diez y nueve.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Relaciones Exteriores,

E. T. LEFEVRE.

SECRETARIA DE HACIENDA Y TESORO

DECRETO NUMERO 135 DE 1919

(DE 17 DE OCTUBRE)

por el cual se reforma el Decreto número 111 de 13 de Agosto del corriente año

El Primer Designado Encargado del Poder Ejecutivo,

en uso de sus facultades legales,

DECRETA:

Artículo 1º Reformase el parágrafo del artículo 6º del Decreto número 111 de 13 de Agosto del corriente año que dice:

«Los derechos de muelleaje de la carga que se embarque o desembarque por los muelles o desembarcaderos de los puertos del litoral Pacífico de la República para ser conducida a o que se reciba de otros puertos del interior, serán liquidados y cobrados por los Administradores locales de los muelles de descarga; así: Los derechos de muelleaje que cause el embarque y desembarque de carga en los muelles o desembarcaderos del litoral Pacífico de la República, excepto el de Panamá, serán liquidados y cobrados por el Administrador local del puerto de origen.»

Artículo 2º Adiciónase el mismo artículo con el parágrafo siguiente:

«Cuando la carga sea embarcada en un puerto en donde no haya muelle fiscal, para ser descargada en otro puerto en que lo haya, dichos derechos serán entonces liquidados y cobrados por el Administrador local del puerto de destino.»

Comuníquese y publíquese.

Dado en Panamá, a los diecisiete días de mes de Octubre de mil novecientos diez y nueve.

BELISARIO PORRAS.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,

SANTIAGO DE LA GUARDIA.

OFICINA DE REGISTRO DE LA PROPIEDAD

RELACION

de los documentos puestos como defectuosos los días 15 y 16 de Octubre de mil novecientos diez y nueve cuya publicación se efectúa de acuerdo con los artículos 47 y 55 del Decreto Ejecutivo número 154 de 12 de Diciembre de 1913.

Escritura número 396 de 7 de Octubre de 1919, otorgada en la Notaría del Circuito de Colón, por la cual Isaac Levy Toledano y otro, declaran canceladas unas obligaciones que recíprocamente se impusieron por escritura número 150 de 4 de Abril de 1917, y en consecuencia Toledano declara vendidas definitivamente tres casas a favor de Carrington. El mismo Toledano cancela hipoteca de una casa de propiedad de Carrington situada en Colón; en sendas Carrington vende las cuatro casas a José Van Everhou por la suma de B. 15 000.00 y este hipoteca las mencionadas casas a Toledano por la suma de nueve mil balboas.

Escritura número 1336 de 2 de Octubre de 1919, otorgada en la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Haim Mizrach y otros, constituyen una sociedad.

Escritura número 1356 de 6 de los corrientes, otorgada en la Notaría Primera de este Circuito, por la cual León Al Acrich y otro, declaran disuelta la sociedad que habían constituido con el señor León David Cohen.

Escritura número 399 de 8 de los corrientes, otorgada en la Notaría del Circuito de Colón, por la cual Rubén S. Arcaño cancela la escritura número 72 de 27 de Febrero de este año.

Escritura número 398 de 8 de Octubre 1919, otorgada en la Notaría del Circuito de Colón, por la cual David Lumsden constituye hipoteca sobre una balandra llamada «Idalya», a favor de Lewis Logan.

Escritura número 164 de 25 de Septiembre de 1919, otorgada en la Notaría del Circuito de Herrera, por la cual el Gobierno Nacional vende a título de venta una potrero llamado «Potrero de la Quebrada» a Natalia viuda de Villareal.

Escritura número 319 de 11 de Septiembre de 1919, otorgada en la Notaría del Circuito de Chiriquí, por la cual Francisco Esquivel H. retrovende varios bienes a la señora Luisa R. viuda de Pino, ubicados en la Provincia de Chiriquí.

Panamá, Octubre 16 de 1919.

El Registrador General.

B. QUINTERO A.

RELACION

de los documentos presentados a la Oficina de Registro de la Proveduría, en el día 16 de Octubre de 1919.

Escritura número 1405 de 15 de los corrientes, de la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Ana Paredes de Alfaro vende una casa y su terreno a Manuel Espinosa Batista, por B. 10,000.00.

Oficio número 534 de 16 de Septiembre último, del Juez Primero de este Circuito, en que ordena cancelarse la inscripción de la fianza prestada por Eladio Lasso en el juicio ordinario que sigue contra el Municipio de Panamá.

Escritura número 1408 de 15 de los corrientes, de la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Tomás Arias cancela la hipoteca a Juan de la Cruz Cedeño.

Escritura número 1409 de 15 de los corrientes, de la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Juan Cedeño constituye hipoteca a favor de Miriana Rose Lyons sobre una finca inscrita en la Sección de Panamá.

Escritura número 1410 de esta fecha, de la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Julio César Fernández Navarro sustituye en parte a Eduardo Chirri un poder que le confirió Amado Cervera.

Escritura sin número de 8 de los corrientes, extendida ante el Cónsul de Panamá en Cartago, Costa Rica, por la cual Inocencio Galindo Bonoli confiere poder general a Inocencio Galindo Toral Jr.

Diligencia de fianza de 15 de los corrientes, del Juzgado Primero de este Circuito, por la cual Jacinta Cosmea de Portes se constituye fiadora de Aquileo Rodríguez para responder en el Juicio ordinario que éste sigue contra Raúl Alvarez Alvarado.

Escritura número 1351 de 4 de los corrientes, de la Notaría Primera de este Circuito, por la cual Héctor Valdés vende a Ciro Luis Uribe una casa y su terreno y éste cancela una obligación.

Escritura número 99 de 21 de Julio último, de la Notaría de Coelá, por la cual Thuk Chang protocoliza el título de propiedad de una casa ubicada en Penonomé.

Escritura número 355 de 7 de los corrientes, de la Notaría de Chiriquí, por la cual Emilio Olave cancela hipoteca a José Trinidad Cuevas y éste vende a Olave las fincas «Hato Nuevos» y «Bajo Grande».

Escritura número 280 de 23 de Agosto último, de la Notaría de Chiriquí, por la cual el Gobierno Nacional vende un terreno ubicado en Remedios a William Kelso.

Panamá, 16 de Octubre de 1919.

El Registrador General,

B. QUINTERO A.

PROVINCIA DE COLON

JUZGADO 2º DEL CIRCUITO

RELACION

de los negocios criminales que cursan en el Juzgado Segundo del Circuito de Colón, en el mes de Septiembre de mil novecientos diecinueve.

- 1. Federico Steli, por rapto. Archivado.
2. Celio Urrutia, por desfalco. Ampliándose en este Juzgado.
3. Martín Varona o Barahona, por calumnia. Citándose por edicto.
4. Bewzite, por estafa. Citándose por edicto.
5. William E. Weigle, por abuso de confianza. Citándose por edicto.

6. Pascual Ampudia, por estupro. Citándose por edicto.

7. Samuel Casís, por defraudación de las rentas nacionales. Pedido un informe al Secretario de Gobierno y Justicia.

8. Franck A. Lynch, por quebrantamiento de un depósito. Llamado por edicto.

9. Ignacio Píñita B. y otros, por varios delitos. Al Fiscal.

10. Averiguación del responsable del robo hecho a Lee Young. Archivado.

11. George Eversley, por abuso de confianza. Citándose por edicto.

12. Sergio Cuervo, por abuso de autoridad. En la Corte.

13. Sergio Cuervo y Alberto Harris, por detentadores de la libertad individual. Al Fiscal del Circuito.

14. Wilfred Winton, por lesiones y calumnia. Enviado al Juez Tercero Municipal por ser de su competencia.

15. José María Urrutia e Ismael Escartín, por estafa. Enviado al Juzgado Tercero Municipal por ser de su competencia.

16. Silvestre Castillo, por estafa. En ampliación en el Juzgado Municipal de Santa Isabel.

17. Pío Flott, Juez de Paz de Ciri, por abuso de autoridad. En suspenso hasta que se presente la prueba de ley.

18. Pío Flott, Juez de Paz de Ciri, por abuso de autoridad. En suspenso hasta que se presente la prueba de ley.

19. Policarpo Delgado, por estupro. En comisión.

20. Averiguación de la responsabilidad de Eladio Grimaldo G. al publicar un remitido contra la autoridad. En suspenso.

21. Juan Urrutia, por detención arbitraria. En la Corte.

22. Averiguación del responsable de la rotura de una vidriera de propiedad del señor Samuel Gorin en la mañana del día 15 de Agosto de 1919. Archivado.

23. Averiguación del robo hecho y de su responsable a Esteban Marcos. Archivado.

24. Averiguación del responsable del hurto hecho a Alfredo S. Minott. Archivado.

25. Averiguación del responsable del hurto hecho de varios efectos a Ah Kay. En curso.

26. James Brown, por hurto. En curso.

27. Averiguación del responsable de la muerte de Andrés Quintana. Enviado al Juzgado Superior de la República.

28. Alexander Reeves, por hurto. Pasado al Alcalde Municipal de Colón.

29. Averiguación del responsable del hurto hecho a Donan Mathias. Archivado.

30. Julia Nieto, por hurto. Archivado.

31. Averiguación del responsable del hurto hecho a Julio Arnaiz. Archivado.

32. Averiguación del responsable del hurto hecho a William Warren. Archivado.

33. Henry Greenwich, por allanamiento de morada. Llamado por edicto.

34. Saturnino Ruiz, por varias delitos. Llamado por edicto.

35. Wilfred de León, por hurto. Llamado por edicto.

36. James Harcob por hurto. Archivado.

37. Noemi Mitchell por homicidio. Enviado al Juzgado Superior.

38. Alexander Reeves por hurto. Al Alcalde de Colón se pasó.

39. Julius Bernat por hurto. Al Juez Tercero Municipal.

40. Panayis Deribolaris por homicidio. Pasado al Juzgado Superior.

41. Carmeu S. de Tudd por calumnia. Archivado.

42. Julius Bernat por hurto. Al funcionario competente.

43. Alexander Reeves por hurto. Al funcionario competente.

44. Averiguación del responsable del hurto hecho a Violeta White. Archivado.

45. Luis P. Antepara por desacato a la autoridad. Archivado.

46. Averiguación del responsable de la violación hecha a Edna R. Russell. Archivado.

47. Manuela Mesa por calumnia. Archivado.

48. Averiguación del responsable del hurto hecho a María de Somer. En la Corte.

49. Pedro Simanca A. y José G. Domínguez por estafa. Al Juzgado Tercero Municipal.

50. Antonio Stanzola por lesiones. Devuelto al funcionario de su origen.

51. José G. Domínguez por estafa. Al funcionario de su origen.

52. Averiguación del responsable del hurto hecho a Samuel Loy. Archivado.

53. Averiguación del responsable del hurto hecho a Daniel Fiv. Archivado.

54. Alina Mac Donald por lesiones. Al funcionario de su origen.

55. M. C. D. Applewhite por allanamiento de morada. Archivado.

56. Pedro Tallado, Manuel Valiente y Mercedes Gómez por lesiones. Al Alcalde Municipal de Colón.

57. Victoria Gómez por hurto. Archivado.

58. Ricardo Chunga por rapto y estafa. Archivado.

59. Blas Domínguez por estafa. Al Juzgado Tercero Municipal.

60. Averiguación del responsable del hurto de un fonógrafo. Al Alcalde de Colón.

61. Averiguación de la muerte de Abraham Casís. Al Juzgado Superior de la República.

62. Averiguación del responsable del hurto hecho a Geraldine Walouz. Al Alcalde Municipal del Distrito.

63. Averiguación del responsable del hurto hecho a Melin H. de Morales. Archivado.

64. Averiguación del responsable de la violación hecha a Ruperta Lincoy. Archivado.

65. Averiguación del hurto hecho a Julia Nieto. Archivado.

66. Averiguación de la responsabilidad en que haya incurrido el Juez de Paz de Cativá, Antonio Acosta. En la Corte.

67. John Sealts por calumnia e injurias. En curso.

68. Gregoria de León por lesiones. En curso.

69. Averiguación del responsable del hurto hecho a Cassandie Campbell. Archivado.

70. Edward Harwood por imprudencia temeraria. En curso.

71. Averiguación del responsable de la muerte de Elias Manning. En comisión en el Juzgado Tercero Municipal.

72. George Gordón, Teniente de la Policía Nacional, por desobediencia de una orden superior. Archivado.

73. Diego Vallejo, Corregidor de Policía de Chagres, por falsedad. En suspenso hasta que se presente la prueba de ley.

74. Antonio Acosta, Juez de Paz de Cativá, por desobediencia. En suspenso hasta que se presente la prueba.

75. George Morris por perjurio. Archivado.

76. Lee Fat Lee por homicidio. Remitido al Juzgado Superior.

77. Averiguación del responsable del hurto hecho a Mercedes Vélez. En curso.

78. Edward Joseph por hurto. Archivado.

79. Félix Farra por hurto. En curso.

80. Carmen de Tudd por calumnia e injurias. En curso.

81. James A. Turner y Joseph L. Bianco por hurto. En curso.

82. Margaret Robinson por calumnia. En curso.

83. Averiguación del responsable de la revelación de secretos en sumarios criminales. En curso.

84. Averiguación de la responsabilidad del Departamento de Pesquizas, por insubordinación de funciones. En curso.

85. Averiguación del responsable del hurto hecho a Caleb Samuels. En curso.

86. Averiguación del responsable del fraude a las rentas nacionales. En curso.

87. Averiguación del responsable del hurto hecho a William Walden. En curso.

88. Contra el Intendente de la Circunscripción de San Blas por varios delitos. En curso.

89. Averiguación de la responsabilidad en que haya incurrido Eladio Grimaldo Guardia en una publicación en «La Estrella de Panamá». En suspenso.

Causas:

1. Daniel Hernández por robo. En la Corte.

2. James Campbell y David William por hurto. Agregado a otro juicio.

3. Pedro Ortiz, ex-Corregidor de Catebra por allanamiento y abuso de autoridad. Archivado.

4. Emilio Viveros y Diego Jiménez Escobar por estafa. Declarado prófugo.

5. Edward Roberts por abuso de confianza. Declarado prófugo.

6. David William, Christopher Sampson, Cleveland Thomas y James Campbell por robo. Agregado a otro juicio.

7. David William, Christopher Sampson, Cleveland Thomas y James Campbell por robo. Agregado a otro juicio.

8. David Williams, Christopher Sampson, Cleveland Thomas y James Campbell por robo. Agregado a otro juicio.

9. David William, Christopher Sampson, Cleveland Thomas y James Campbell, por robo. En la Corte.

10. Daniel Martínez por hurto. Citado por edicto.

11. Julio J. Assady por lesiones graves. Declarado prófugo.

12. Leo M. Hawkins por hurto de un bono de la Libertad de cien dólares. Emplazado por edicto y declarado prófugo.

13. Froilan Hoiguán por hurto y daño a la propiedad ajena. Llamado por edicto.

14. John George por hurto. Llamado a juicio y citándose por edicto.

15. Henry Frank por estupro. Declarado prófugo.

16. J. M. Williams por estafa. Declarado prófugo.

17. Luis F. Muro por abuso de autoridad y testones. Declarado prófugo.

18. Napoleón Uribe por corrupción de menores. Declarado prófugo.

19. Enrique Dauglars por secuestro de un menor. Declarado prófugo.

20. Cleveland Thomas por hurto. Declarado prófugo.

21. Ernest Reid y otros, por robo. En la Corte.

22. John Henry por robo. Declarado prófugo.

- 23. Enrique Salas por hurto. En la Corte.
- 24. Daniel Rowe por imprudencia temeraria. En espera de certificación del Gobernador.
- 25. Daniel Rowe por lesiones. En la Corte.
- 26. José Reyes por robo. Declarado prófugo.
- 27. Simón de Lema y otros, por hurto. Archivado.
- 28. Alexander Lynch por robo. En espera del Certificado del Gobernador de la Provincia.
- 29. David Nichols por imprudencia temeraria. Declarado prófugo.
- 30. Rodolfo Pardo por malversación de caudales públicos. Archivado.
- 31. Pablo Obacregui, Emilio Charrier y otro, por varios delitos. En la Corte.
- 32. Melbore Clayton por imprudencia temeraria. Declarado prófugo.
- 33. José Félix Molinar por defraudación de rentas Municipales. En la Corte.
- 34. Edith Ford por calumnia. Archivado.
- 35. Alberto Sinclair por robo. En la Corte.
- 36. Pane Smith, William Green y Hubert Miller por hurto. Archivado.
- 37. Guillermo Anaya por hurto. Archivado.
- 38. Marcos Antonio (a) Chipi-Chipi por hurto. Archivado.
- 39. Santos Ruiz por varios delitos. En espera del certificado del Gobernador de la Provincia.
- 40. Rodolfo Pardo, Juez de Policía Nocturno, por detención arbitraria. En la Corte.
- 41. Charles Neis por hurto. En la Corte.
- 42. Charles Cobban por violación de mujeres. Archivado.
- 43. Eliseo Simancas por violación de mujeres. Archivado.
- 44. Alexander Reyes por hurto. Archivado.
- 45. Napoleón Lekouchang por estafa. En la Corte.
- 46. James Mc Donald por hurto. En la Corte.
- 47. José Joaquín Riascos por falsedad. En la Corte.
- 48. Juan Urrutia por desacato a la autoridad. Archivado.
- 49. Víctor Estadía por allanamiento de morada y daño a la propiedad ajena. En la Corte.
- 50. Marcelino Robinson por violación de menores. En la Corte.
- 51. Edward Wesley y Adina de James por adulterio. Archivado.
- 52. Basilio González por hurto. Archivado.
- 53. José Surribas por hurto. En la Corte.
- 54. Ricardo Flores y otros, por allanamiento de morada. Archivado.
- 55. Nulidad: propuesta por Juan Manuel Salazar en el acta de audiencia del juicio de Charles Cobban. Archivado.
- 56. Manuel V. Sutherland por sustracción de documentos públicos. Declarado prófugo.
- 57. Anaís Victoria por calumnia e injurias. Señalado día para la audiencia.
- 58. Anaís Victoria, propuesta excepción de cosa juzgada. Para audiencia.
- 59. John Warner por hurto. Señalado día para la audiencia.
- 60. Clarence W. Mc Gilbray por lesiones. En la Corte.

- 61. Dumas y otros por violación de menores. Señalado día para la audiencia.
- 62. Aquilino Escobar por hurto. En lista.
- 63. Gregorio Robledo, por lesiones. A. Pardo.
- 64. Rufus Barnett por hurto. A. Pardo.
- 65. Wilfred P. Inocent y otros por lesiones. En lista.
- 66. Raquel Mata por hurto. Señalado día para la audiencia.
- 67. Donald Allie por hurto. En la Corte.
- 68. Nivan W. Green por imprudencia temeraria. Archivado.
- 69. Juan L. Cepinos y Bustosa Norris por robo. En la Corte.

Colón, Septiembre treinta y uno de mil novecientos diez y nueve.
El Secretario del Juzgado Segundo del Circuito.

Cristóbal de Urzúa

MOVIMIENTO

El trabajo habido en el Juzgado Segundo del Circuito de Colón, en el mes de Septiembre de mil novecientos diez y nueve.

Pendientes.....	98
Entrados.....	60
Total.....	158
Salidos.....	71
Quedan.....	87
Audiencias.....	16
Autos de proceder.....	15
Autos de sobreseimiento.....	27
Sentencias absolutorias.....	8
Sentencias condenatorias.....	14
Notas pasadas.....	192
Despachos librados.....	2
Despachos auxiliados.....	5
Exhortos librados.....	2
Exhortos auxiliados.....	4
Ordenes de encarcelación.....	6
Ordenes de excarcelación.....	6
Ordenes de comparendo.....	45

PROVINCIA DE COCLE

GOBERNACION DE LA PROVINCIA

AUTO NUMERO 11
(DE 1º DE OCTUBRE DE 1919)

por el cual se aprueban en segunda instancia las cuentas de la Tesorería Municipal del Distrito de Penonomé, correspondientes al mes de Marzo de 1919 y de las cuales es responsable el señor Víctor George F.

República de Panamá.—Gobernación de la Provincia de Cocle.—Penonomé, 1º de Octubre de 1919.

Como en el examen practicado a las cuentas de la Tesorería Municipal del Distrito de Penonomé, correspondientes al mes de Marzo de 1919, y de las cuales es responsable el señor Víctor George F., no se ha notado irregularidad, por lo cual se hayan correctas.

SE RESUELVE:

Aprobar en segunda instancia las cuentas a que se hace mérito, haciendo constar que el saldo que pasa de Marzo a Abril es de B. 195.54 a favor del Municipio.

Cópiese, notifíquese y hággase publicar.

El Secretario de la Gobernación
Miguel S. Velarde H.

AVISOS OFICIALES

AVISO

El infrascrito, Alcalde del Distrito de Penonomé,

HACE SABER:

Que en poder del señor Marcelino Quirós y otros, se encuentra depositada una vaca de color amarillo claro, cónica, guata de la oreja derecha, con la señal de sangre siguientes: dos manecitas abajo de la oreja izquierda, y marcada a fuego con este fierro U, y marcada a fuego con este denunciado coliche animal ha sido denunciado coliche animal gastando en el lugar de los Pantanosa, desde hace más de un año.

Se emplaza a los dueños o encargados para que dentro del término de treinta días, hagan valer sus derechos, comprobando ser su dueño, y si no, se procederá al avalúo de la vaca por peñitos y a la venta en almoneda pública por el Tesorero Municipal, código lo dispone el artículo 1602 del Código Administrativo.

Penonomé, Octubre 8 de 1919.

El Alcalde,
JOSÉ P. RODRIGUEZ.
El Secretario,
R. de la Guardia J.

30 vs. 2

AVISO

Se pone en conocimiento al público en general que en esta Alcaldía ha presentado el señor Espiritusanto Barba como bien vacante sin dueño conocido una vaca hosca, ofinegra, cachalá, señalada a sangre de la siguiente manera: Le han cortado ambas orejas por la parte de abajo tomando la forma de la punta de una espada, y en la oreja derecha le han hecho un sacabocado por el lado de arriba y marcada a fuego con este fierro P.

De acuerdo con los artículos 600 y 601 del Código Administrativo, se hace el presente denuncia públicamente para que el que se crea con derecho a reclamar el referido semoviente lo haga oportunamente; de lo contrario será vendida por el Tesorero Municipal en almoneda pública cuyo dinero ingresará a la Tesorería Municipal del Distrito después de transcurrido los treinta días de que habla esta ley.

El bien denunciado está debidamente en poder del suscrito Alcalde.

Este aviso será publicado tanto en los lugares públicos del Distrito como en el periódico oficial por el término de treinta días.

Los Pozos, Agosto 1º de 1919.

El Alcalde,
JOSÉ M. VELARDE H.
El Secretario,
Pedro José Quintero, C.

30 vs. 25

AVISO

El suscrito, Alcalde del Distrito Municipal de Las Tablas,

HACE SABER:

Que en poder del señor D. Anselmo González, mayor de edad, vecino de la Regiduría de La Tiza, se encuentra, hace tres años, una ternera sin dueño conocido, marcada a sangre en las orejas y de color canelo.

Se avisó a todos los señores propietarios de ganadería de esta localidad para que el que se encuentre con la ternera antes mencionada, se presente a reclamada ante el suscrito.

Si pasado treinta días de este requerimiento no hubiese reclamado alzada, la vaca será vendida en almoneda pública por el señor Tesorero, mediante las formalidades de estilo y entregada al que resulte favorecido en el remate.

Fijado en esta localidad por el término de treinta días, se remite para su publicación en la Gaceta Oficial por igual término.

Las Tablas, Agosto 9 de 1919.

El Alcalde,
PABLO ALBA P.

30 vs.—19

AVISO

El infrascrito, Alcalde del Distrito de Calobre,

HACE SABER:

Que en poder del señor Secundino Fernández, se encuentra depositado un novillo de color hosco, lomiamarillo, marcado a fuego en la pulpa izquierda con los siguientes ferretes NG H G y en la paleta del mismo lado con el siguiente: MP. El toro en referencia es remeo de la pulpa donde está marcado; y de segunda talla.

De conformidad con los Artículos 1600 y 1601 del Código Administrativo, se hace el presente aviso para que quien se considere dueño de dicho animal se presente a este Despacho a reclamarlo por las vías legales, y de lo contrario será vendido en almoneda pública cuyo dinero ingresará a las arcas Municipales de este Distrito, previa exclusión de los gastos que se ocasionen.

Este aviso será fijado en los lugares más visibles de este Distrito y publicado por treinta días en la GACETA OFICIAL para los fines legales.

Calobre, Septiembre 22 de 1919.

El Alcalde,
ELÍAS MEDINA.
El Secretario,
Manuel S. Tejada.

30 vs.—12

AVISO OFICIAL

SECRETARÍA DE HACIENDA Y TESORO

Se hace saber al público que las nóminas o cuentas que se traigan al Despacho para ordenar el pago, no serán recibidas sino en las horas de la mañana de cada día, y la entrega de las mismas se hará en las horas de la tarde del día siguiente, o se devolverán con las objeciones del caso si no estuvieren correctas.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,
SANTIAGO DE LA GUARDIA.

ADVERTENCIA

República de Panamá.—Archivos Nacionales.

Ruego muy atentamente a todos los Jefes de oficinas públicas, que para hacer al suscrito cualquier solicitud de Juros, copias de documentos oficiales, tanto de notas como de impresos de los existentes en estos Archivos se sirvan hacerlo por medio de comunicación oficial. Los particulares harán sus solicitudes en un tomo de conformidad con el artículo 4º de la Ley 19 de 1915.

Las solicitudes y recomendaciones verbales o personales, son contrarias a las Leyes, Decretos y Reglamento interno de los Archivos Nacionales.

Panamá, Septiembre de 1917.

M. AILANZA CABALLERO,
Archivero Nacional.